

459805-2026 - Kompetizzjoni

Il-Ġermanja – Servizi ta' l-iżvilupp tal-personal – Schulungs- und Moderationsleistungen GFZ und MAG

OJ S 126/2026 03/07/2026

**Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard - Avviż tal-bidla
Servizzi**

1. Xerrej

1.1. Xerrej

Isem uffiċjali: Landschaftsverband Westfalen-Lippe, Zentrale Einkaufskoordination

Email: jan.schoene@lwl.org

Tip legali tax-xerrej: Korp irregolat bil-liġi pubblika, ikkontrollat minn awtorità lokali

Attività tal-awtorità kontraenti: Servizi publiċi ġenerali

2. Proċedura

2.1. Proċedura

Titlu: Schulungs- und Moderationsleistungen GFZ und MAG

Deskrizzjoni: Los 1: Konzeption und Durchführung von Schulungen für das "Gespräch Führung und Zusammenarbeit" (GFZ) und für das "Mitarbeitendengespräch" (MAG). Los 2: Durchführung sowohl von Beratungen der Führungskraft vor und nach dem Feedbackgespräch als auch von Moderationen dieser Gespräche.

Identifikatur tal-proċedura: 12a04a7c-94cc-4b3f-9c5f-af2dced6f873

Identifikatur intern: RVÜ-004-31-26

Tip ta' proċedura: Innegojzjata bil-pubblikazzjoni minn qabel ta' sejha għall-kompetizzjoni/għall-kompetizzjoni bin-negojzar

Il-proċedura hija aċċellerata: Ie

2.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79633000 Servizi ta' l-iżvilupp tal-personal

2.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Karlstraße 11

Belt: Münster

Kodiċi postali: 48147

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Pajjiż: Il-Ġermanja

2.1.3. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 737 647,00 EUR

2.1.4. Informazzjoni ġenerali

Informazzjoni addizzjonali: Zusätzliche Informationen zum Teilnahmewettbewerb sind in elektronischer Form bei der o.g. Ansprechperson spätestens anzufordern bis zum 13.07.2026.

Es wird darauf hingewiesen, dass ein Auszug aus dem Wettbewerbsregister von den Auftraggebern für den Bieter eingeholt werden, die den Zuschlag erhalten sollen. Es gilt deutsches Recht.

Baži legali:

Direttiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.5. Termini tal-akkwist**Termini tas-sottomissjoni:**

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom offerent wieħed jista' jissottometti offerti: 2

Termini tal-kuntratt:

Numru massimu ta' lottijiet li għalihom jistgħu jingħataw kuntratti lil offerent wieħed: 2

2.1.6. Raġunijiet għall-esklużjoni

Sors tal-motivi għall-eżklużjoni: Avviż, Dokument tal-Akkwist

Sitwazzjoni analoga bħal falliment skont il-liġi nazzjonali: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Il-korruzzjoni: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen.

Parteċipazzjoni f'organizzazzjoni kriminali: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen.

Ftehimiet ma' operaturi ekonomiċi oħrajn li għandhom l-għan li jikkawżaw distorsjoni tal-kompetizzjoni: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi ambjentali: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Hasil tal-flus jew finanzjament tat-terroriżmu: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen.

Frodi: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen.

Thaddim tat-tfal u forom oħra ta' traffikar tal-bnedmin: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen.

Insolvenza: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi tax-xogħol: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Assijiet amministrati minn likwidatur: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Dikjarazzjoni falza, informazzjoni moħbija, ma setgħux jiġu pprovduti d-dokumenti meħtieġa jew inkisbet informazzjoni kunfidenzjali ta' din il-proċedura: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein

Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Kunflitt ta' interess minħabba l-partecipazzjoni tiegħu fil-proċedura ta' akkwist: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Involvement dirett jew indirett fit-tnejn ta' din il-proċedura ta' akkwist: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Imġiba professjonali serjament ħażina: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Terminazzjoni bikrija, danni jew sanzjonijiet komparabbli oħra: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Ksur tal-obbligi fl-oqsma tal-liġi soċjali: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen.

Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tal-kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen.

L-attivitajiet kummerċjali huma sospiżi: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen; liegt ein Ausschlussgrund vor, kann dies zum Ausschluss vom Vergabeverfahren führen und ist vom Unternehmen in einer gesonderten Anlage darzulegen.

Ksur tal-obbligu relatat mal-ħlas tat-taxxi: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen.

Reati terroristiċi jew reati marbuta ma' attivitajiet terroristiċi: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen.

Ksur tal-obbligi stabbiliti skont raġunijiet ta' esklużjoni purament nazzjonali: Unternehmen haben durch eine Eigenerklärung das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen zu bestätigen.

Mit der Abgabe seines Angebotes erklärt der Bieter bzw. die Bietergemeinschaft ausdrücklich, dass · er /sie das Gewerbe angemeldet hat (falls erforderlich) und den gesetzlichen Verpflichtungen, z. B. zur Zahlung von Steuern und Sozialversicherungsbeiträgen erfüllt und beachtet und die krankenversicherungspflichtigen Arbeitnehmer bei der Krankenkasse angemeldet hat. · er /sie das Gesetz zur Bekämpfung der Schwarzarbeit und illegalen Beschäftigung vom 23.07.2004 (in der geltenden Fassung) beachtet. · er /sie nicht aufgrund eines rechtskräftigen Urteils aus Gründen bestraft worden ist, die die berufliche Zuverlässigkeit in Frage stellen. · das Angebot auf autonomer sowie betriebsindividueller Kalkulation und Preisbildung beruht und in keinem Zusammenhang mit wettbewerbsbeschränkenden Abreden oder sonstigen Vereinbarungen ähnlicher Art steht. · im Rahmen der beruflichen Tätigkeit keine schwere Verfehlung begangen wurde, durch die die Integrität des Unternehmens infrage gestellt wird.

5. Lott

5.1. Lott: LOT-0001

Titlu: Schulungen GFZ MAG

Deskrizzjoni: Konzeption und Durchführung von Schulungen durch geeignete Trainerinnen und Trainer des Auftragnehmers zum "Gespräch Führung und Zusammenarbeit" (GFZ) und "Mitarbeitendengespräch" (MAG).

Identifikatur intern: LOT-0001

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79633000 Servizi ta' l-iżvilupp tal-personal

Għażliet:

Deskrizzjoni tal-għażliet: Der Vertrag tritt mit der Zuschlagserteilung in Kraft und endet mit Beendigung des Durchführungszeitraumes 2027 am 31.12.2028. Ansonsten gilt die im Angebot des Auftragnehmers dargelegte bzw. im Projekt abgestimmte Vorgehensweise. Das Vertragsverhältnis kann einmalig im Einvernehmen beider Vertragsparteien um weitere 24 Monate (01.01.2029 bis 31.12.2030) verlängert werden. Der Vertrag endet spätestens zum 31.12.2030.

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Diverse LWL-Einrichtungen

Belt: im Verbandsgebiet

Kodiċi postali: ./.

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 16/12/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 31/12/2028

5.1.5. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 239 495,80 EUR

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteeipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt:

Rekwiżit tal-offerta

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): le

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż, Dokument tal-Akkwist

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Los 1: Detaillierter Nachweis über Erfahrungen mit Kunden verschiedener Professionen aus dem Bereich "Öffentlicher Dienst" (mind. 2 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre). Es sind folgende Informationen anzugeben: Auftraggeber, Kurzbeschreibung des Auftrages, Auftragserfüllung mit folgenden Subunternehmern (unter Angabe der Teilleistung), Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Telefon-Nr. und E-Mail-Adresse der Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Projektlaufzeit, Anzahl der Teilnehmenden, Gesamtbudget des Auftrages. Detaillierter Nachweis über Erfahrungen in

vergleichbaren Projekten im Bereich "Durchführung von Seminaren und Veranstaltungen im Bereich der Führungskräfte-Entwicklung" (mind. 2 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre). Es sind folgende Informationen anzugeben: Auftraggeber, Kurzbeschreibung des Auftrages, Auftragserfüllung mit folgenden Subunternehmern (unter Angabe der Teilleistung), Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Telefon-Nr. und E-Mail-Adresse der Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Projektlaufzeit, Anzahl der Teilnehmenden, Gesamtbudget des Auftrages. Detaillierter Nachweis über Erfahrungen in vergleichbaren Projekten im Bereich "Durchführung von Online- und Blended- Learning-Formaten im Bereich Führungskräfte-Entwicklung" (mind. 2 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre). Es sind folgende Informationen anzugeben: Auftraggeber, Kurzbeschreibung des Auftrages, Auftragserfüllung mit folgenden Subunternehmern (unter Angabe der Teilleistung), Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Telefon-Nr. und E-Mail-Adresse der Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Projektlaufzeit, Anzahl der Teilnehmenden, Gesamtbudget des Auftrages. Los 2: Detaillierter Nachweis über Erfahrungen mit Kunden verschiedener Professionen aus dem Bereich "Öffentlicher Dienst" (mind. 2 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre). Es sind folgende Informationen anzugeben: Auftraggeber, Kurzbeschreibung des Auftrages, Auftragserfüllung mit folgenden Subunternehmern (unter Angabe der Teilleistung), Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Telefon-Nr. und E-Mail-Adresse der Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Projektlaufzeit, Anzahl der Teilnehmenden, Gesamtbudget des Auftrages. Detaillierter Nachweis über Erfahrungen in vergleichbaren Projekten im Bereich "Erbringung von Moderationsleistungen im Bereich der Führungskräfte- und Teamentwicklung" (mind. 2 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre). Es sind folgende Informationen anzugeben: Auftraggeber, Kurzbeschreibung des Auftrages, Auftragserfüllung mit folgenden Subunternehmern (unter Angabe der Teilleistung), Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Telefon-Nr. und E-Mail-Adresse der Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Projektlaufzeit, Anzahl der Teilnehmenden, Gesamtbudget des Auftrages.

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Medja annwali tal-impjegati

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Los 1: Anzahl der Trainerinnen und Trainer Bitte benennen Sie die Anzahl Ihrer Trainerinnen und Trainer. Anzahl der Trainerinnen: Anzahl der Trainer: Gesamt: Los 2: Mindestanforderung (= K.O.-Kriterium) Aufgrund der Anzahl der zu moderierenden Gespräche muss vom Auftragnehmer ein Pool von insgesamt mind. 3 Moderatorinnen / Moderatoren gestellt werden. Bitte kreuzen Sie an dieser Stelle an, ob Sie einen Pool von insgesamt mind. 3 Moderatorinnen / Moderatoren bereitstellen können. Sollte Ihr Unternehmen diese Anforderung nicht erfüllen und Sie "nein" ankreuzen, ist Ihr Unternehmen für die hier zu vergebenden Leistungen nicht geeignet und wird von dem weiteren Verfahren ausgeschlossen. Anzahl der Moderatorinnen und Moderatoren Bitte benennen Sie die Anzahl Ihrer Moderatorinnen und Moderatoren. Anzahl der Moderatorinnen: Anzahl der Moderatoren: Gesamt:

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Assigurazzjoni ta' indennità għar-riskji professjonali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Mit der Abgabe seines Angebotes erklärt der Bieter bzw. die Bietergemeinschaft ausdrücklich, dass er /sie bei Vertragsabschluss über eine ausreichende Berufs- bzw. Betriebshaftpflichtversicherung verfügen wird, die das Risiko der Leistung abdeckt. Eine aktuelle Police der Haftpflichtversicherung wird dem Auftraggeber auf Verlangen vorgelegt.

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Volum ta' negozju annwali ġenerali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Los 1: Gesamtumsatz in Euro (exkl. USt.) in den letzten drei Jahren. Los 2: Gesamtumsatz in Euro (exkl. USt.) in den letzten drei Jahren.

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Volum ta' negozju annwali speċifiku

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Los 1: Gesamtumsatz in Euro (exkl. USt.) im Geschäftsbereich der Begleitung und Umsetzungen von Schulungs- bzw.

Moderationsleistungen im Bereich der Führungskräfteentwicklung in den letzten drei Jahren.

Los 2: Gesamtumsatz in Euro (exkl. USt.) im Geschäftsbereich der Begleitung und Umsetzungen von Schulungs- bzw. Moderationsleistungen im Bereich der Führungskräfteentwicklung in den letzten drei Jahren .

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Informazzjoni dwar it-tieni stadju ta' proċedura b'żewġ stadji:

Numru minimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 3

Numru massimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 6

Il-proċedura se ssir fi stadji suċċessivi. F'kull stadju, xi parteċipanti jistgħu jiġu eliminati

lx-xerrej jirriżerva d-dritt li jagħti l-kuntratt abbażi tal-offerti inizjali mingħajr negozjar ulterjuri

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Umsetzungskonzept

Deskrizzjoni: s. Leistungsbeschreibung

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 70

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Preis

Deskrizzjoni: Preis

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 30

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: https://lwl.org/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19db383c724-4c25601ee77dc809

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tal-proċedura:

Data stmata ta' meta ntbagħtu l-istediniet għas-sottomissjoni tal-offerti: 01/09/2026

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Permessu

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.lwl.org/eVergabe>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partiċipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elektroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu t-talbiet għall-partecipazzjoni: 20/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu pprezentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Der Auftraggeber bzw. die Vergabestelle behält sich unter den Voraussetzungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV vor, unter Fristsetzung dazu aufzufordern, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, insbesondere Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise, nachzureichen, zu vervollständigen oder zu korrigieren, oder fehlende oder unvollständige leistungsbezogene Unterlagen nachzureichen oder zu vervollständigen. Angebote, die nicht die geforderten oder nachgeforderten Unterlagen enthalten, werden von der Wertung ausgeschlossen (§ 57 Abs. 1 Nr. 2 VgV).

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Nach § 160 Absatz 3 des Gesetzes gegen

Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) ist der Antrag auf Einleitung eines

Nachprüfungsverfahrens vor der Vergabekammer unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des

Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2.

Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder

zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis

zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers,

einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrages nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz

1 Satz 2 bleibt unberührt.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Landschaftsverband Westfalen-Lippe, Zentrale Einkaufskoordination

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Landschaftsverband Westfalen-Lippe, Zentrale Einkaufskoordination

5.1. Lott: LOT-0002

Titlu: Beratung Moderation GFZ

Deskrizzjoni: Beratung der Führungskraft vor und nach dem GFZ-Feedbackgespräch sowie Moderation des jeweiligen GFZ-Feedbackgespräches.

Identifikatur intern: LOT-0002

5.1.1. Għan

Natura tal-kuntratt: Servizzi

Klassifikazzjoni prinċipali (cpv): 79633000 Servizzi ta' l-iżvilupp tal-personal

Għażliet:

Deskrizzjoni tal-għażliet: Der Vertrag tritt mit der Zuschlagserteilung in Kraft und endet mit Beendigung des Durchführungszeitraumes 2027 am 30.06.2028. Ansonsten gilt die im Angebot des Auftragnehmers dargelegte bzw. im Projekt abgestimmte Vorgehensweise. Das Vertragsverhältnis kann einmalig im Einvernehmen beider Vertragsparteien um weitere 24 Monate (01.07.2028 bis 30.06.2030) verlängert werden. Der Vertrag endet spätestens zum 30.06.2030.

5.1.2. Post tal-prestazzjoni

Indirizz postali: Diverse LWL-Einrichtungen

Belt: im Verbandsgebiet

Kodiċi postali: ./.

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Pajjiż: Il-Ġermanja

5.1.3. Tul ta' żmien stmat

Data tal-bidu: 16/12/2026

Data tat-tmiem tad-durata: 30/06/2028

5.1.5. Valur

Valur stmat mingħajr VAT: 498 151,26 EUR

5.1.6. Informazzjoni ġenerali

Parteċipazzjoni riżervata:

Il-parteċipazzjoni mhijiex riżervata.

Iridu jingħataw l-ismijiet u l-kwalifiki professjonali tal-istaff assenjat biex iwettaq il-kuntratt:

Rekwiżit tal-offerta

Proġett ta' akkwist mhux iffinanzjat mill-Fondi tal-UE

L-akkwist huwa kopert mill-Ftehim dwar l-Akkwisti Pubbliċi (GPA): iva

Dan l-akkwist huwa adattat ukoll għall-intrapriżi żgħira u ta' daqs medju (SMEs): le

5.1.7. Akkwist strateġiku

Għan tal-akkwist strateġiku: Ebda akkwist strateġiku

5.1.9. Kriterji tal-għażla

Sors tal-kriterji ta' għażla: Avviż, Dokument tal-Akkwist

Kriterju: Referenzi fuq servizzi speċifiċi

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Los 1: Detaillierter Nachweis über Erfahrungen mit Kunden verschiedener Professionen aus dem Bereich "Öffentlicher Dienst" (mind. 2 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre). Es sind folgende Informationen anzugeben: Auftraggeber, Kurzbeschreibung des Auftrages, Auftragserfüllung mit folgenden Subunternehmern (unter Angabe der Teilleistung), Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Telefon-Nr. und E-Mail-Adresse der Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Projektlaufzeit, Anzahl der Teilnehmenden, Gesamtbudget des Auftrages. Detaillierter Nachweis über Erfahrungen in vergleichbaren Projekten im Bereich "Durchführung von Seminaren und Veranstaltungen im

Bereich der Führungskräfte-Entwicklung" (mind. 2 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre). Es sind folgende Informationen anzugeben: Auftraggeber, Kurzbeschreibung des Auftrages, Auftragserfüllung mit folgenden Subunternehmern (unter Angabe der Teilleistung), Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Telefon-Nr. und E-Mail-Adresse der Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Projektlaufzeit, Anzahl der Teilnehmenden, Gesamtbudget des Auftrages. Detaillierter Nachweis über Erfahrungen in vergleichbaren Projekten im Bereich "Durchführung von Online- und Blended- Learning-Formaten im Bereich Führungskräfte-Entwicklung" (mind. 2 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre). Es sind folgende Informationen anzugeben: Auftraggeber, Kurzbeschreibung des Auftrages, Auftragserfüllung mit folgenden Subunternehmern (unter Angabe der Teilleistung), Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Telefon-Nr. und E-Mail-Adresse der Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Projektlaufzeit, Anzahl der Teilnehmenden, Gesamtbudget des Auftrages. Los 2: Detaillierter Nachweis über Erfahrungen mit Kunden verschiedener Professionen aus dem Bereich "Öffentlicher Dienst" (mind. 2 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre). Es sind folgende Informationen anzugeben: Auftraggeber, Kurzbeschreibung des Auftrages, Auftragserfüllung mit folgenden Subunternehmern (unter Angabe der Teilleistung), Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Telefon-Nr. und E-Mail-Adresse der Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Projektlaufzeit, Anzahl der Teilnehmenden, Gesamtbudget des Auftrages. Detaillierter Nachweis über Erfahrungen in vergleichbaren Projekten im Bereich "Erbringung von Moderationsleistungen im Bereich der Führungskräfte- und Teamentwicklung" (mind. 2 Referenzen, nicht älter als 3 Jahre). Es sind folgende Informationen anzugeben: Auftraggeber, Kurzbeschreibung des Auftrages, Auftragserfüllung mit folgenden Subunternehmern (unter Angabe der Teilleistung), Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Telefon-Nr. und E-Mail-Adresse der Ansprechperson des Referenz-Auftraggebers, Projektlaufzeit, Anzahl der Teilnehmenden, Gesamtbudget des Auftrages.

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Medja annwali tal-impjegati

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Los 1: Anzahl der Trainerinnen und Trainer Bitte benennen Sie die Anzahl Ihrer Trainerinnen und Trainer. Anzahl der Trainerinnen: Anzahl der Trainer: Gesamt: Los 2: Mindestanforderung (= K.O.-Kriterium) Aufgrund der Anzahl der zu moderierenden Gespräche muss vom Auftragnehmer ein Pool von insgesamt mind. 3 Moderatorinnen / Moderatoren gestellt werden. Bitte kreuzen Sie an dieser Stelle an, ob Sie einen Pool vom insgesamt mind. 3 Moderatorinnen / Moderatoren bereitstellen können. Sollte Ihr Unternehmen diese Anforderung nicht erfüllen und Sie "nein" ankreuzen, ist Ihr Unternehmen für die hier zu vergebenden Leistungen nicht geeignet und wird von dem weiteren Verfahren ausgeschlossen. Anzahl der Moderatorinnen und Moderatoren Bitte benennen Sie die Anzahl Ihrer Moderatorinnen und Moderatoren. Anzahl der Moderatorinnen: Anzahl der Moderatoren: Gesamt:

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Assigurazzjoni ta' indennità għar-riskji professjonali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Mit der Abgabe seines Angebotes erklärt der Bieter bzw. die Bietergemeinschaft ausdrücklich, dass er /sie bei Vertragsabschluss über eine ausreichende Berufs- bzw. Betriebshaftpflichtversicherung verfügen wird, die das Risiko der Leistung abdeckt. Eine aktuelle Police der Haftpflichtversicherung wird dem Auftraggeber auf Verlangen vorgelegt.

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Volum ta' negozju annwali ġenerali

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Los 1: Gesamtumsatz in Euro (exkl. USt.) in den letzten drei Jahren. Los 2: Gesamtumsatz in Euro (exkl. USt.) in den letzten drei Jahren.

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Kriterju: Volum ta' negozju annwali speċifiku

Deskrizzjoni tal-kriterju ta' selezzjoni: Los 1: Gesamtumsatz in Euro (exkl. USt.) im Geschäftsbereich der Begleitung und Umsetzungen von Schulungs- bzw.

Moderationsleistungen im Bereich der Führungskräfteentwicklung in den letzten drei Jahren.

Los 2: Gesamtumsatz in Euro (exkl. USt.) im Geschäftsbereich der Begleitung und Umsetzungen von Schulungs- bzw. Moderationsleistungen im Bereich der Führungskräfteentwicklung in den letzten drei Jahren .

Il-kriterji se jintużaw biex jintgħażlu l-kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura

Informazzjoni dwar it-tieni stadju ta' proċedura b'żewġ stadji:

Numru minimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 3

Numru massimu ta' kandidati li għandhom jiġu mistiedna għat-tieni stadju tal-proċedura: 6

Il-proċedura se ssir fi stadji suċċessivi. F'kull stadju, xi parteċipanti jistgħu jiġu eliminati

lx-xerrej jirriżerva d-dritt li jagħti l-kuntratt abbażi tal-offerti inizjali mingħajr negozjar ulterjuri

5.1.10. Kriterji tal-għoti

Kriterju:

Tip: Kwalità

Isem: Umsetzungskonzept

Deskrizzjoni: s. Leistungsbeschreibung

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 70

Kriterju:

Tip: Prezz

Isem: Preis

Deskrizzjoni: Preis

Kategorija tal-kriterju tal-għoti piż: Fattur ta' ponderazzjoni (persentaġġ, eżatt)

Numru tal-kriterju għall-għoti: 30

5.1.11. Dokumenti tal-akkwist

Lingwi li bihom id-dokumenti tal-akkwist huma disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Indirizz tad-dokumenti tal-akkwist: https://lwl.org/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19db383c724-4c25601ee77dc809

5.1.12. Termini tal-akkwist

Termini tal-proċedura:

Data stmata ta' meta ntbagħtu l-istediniet għas-sottomissjoni tal-offerti: 01/09/2026

Termini tas-sottomissjoni:

Sottomissjoni elettronika: Permessa

Indirizz għas-sottomissjoni: <https://www.lwl.org/eVergabe>

Lingwi li bihom jistgħu jiġu sottomessi offerti jew talbiet għall-partekipazzjoni: Ġermaniż

Katalogu elettroniku: Mhux permessa

Varjanti: Mhux permessa

L-offerenti jistgħu jifgħu aktar minn offerta waħda: Mhux permessa

Skadenza biex jintlaqgħu t-talbiet għall-partecipazzjoni: 20/07/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant, Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Informazzjoni li tista' tiġi ssupplimentata wara l-iskadenza għas-sottomissjoni:

Fid-diskrezzjoni tax-xerrej, id-dokumenti kollha neqsin relatati mal-offerent jistgħu jiġu ppreżentati aktar tard.

Informazzjoni addizzjonali: Der Auftraggeber bzw. die Vergabestelle behält sich unter den Voraussetzungen des § 56 Abs. 2, 3 VgV vor, unter Fristsetzung dazu aufzufordern, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, insbesondere Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise, nachzureichen, zu vervollständigen oder zu korrigieren, oder fehlende oder unvollständige leistungsbezogene Unterlagen nachzureichen oder zu vervollständigen. Angebote, die nicht die geforderten oder nachgeforderten Unterlagen enthalten, werden von der Wertung ausgeschlossen (§ 57 Abs. 1 Nr. 2 VgV).

Termini tal-kuntratt:

L-eżekuzzjoni tal-kuntratt għandha titwettaq fil-qafas ta' programmi ta' impjiegi protetti: Le

Fatturazzjoni elettronika: Permessa

Se tintuża l-ordni elettronika: iva

Se jintuża l-pagament elettroniku: iva

5.1.15. Tekniki

Ftehim qafas:

Ebda ftehim ta' qafas

Informazzjoni dwar is-sistema dinamika tax-xiri:

Ebda sistema dinamika ta' xiri

5.1.16. Aktar informazzjoni, medjazzjoni u rieżami

Organizzazzjoni tar-rieżami: Vergabekammer Westfalen

Informazzjoni dwar l-iskadenzi tar-rieżami: Nach § 160 Absatz 3 des Gesetzes gegen

Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) ist der Antrag auf Einleitung eines

Nachprüfungsverfahrens vor der Vergabekammer unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des

Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2.

Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder

zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis

zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers,

einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrages nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz

1 Satz 2 bleibt unberührt.

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist:

Landschaftsverband Westfalen-Lippe, Zentrale Einkaufskoordination

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni: Landschaftsverband Westfalen-Lippe, Zentrale Einkaufskoordination

8. Organizzazzjonijiet

8.1. ORG-7001

Isem uffiċjali: Landschaftsverband Westfalen-Lippe, Zentrale Einkaufskoordination

Numru tar-reġistrazzjoni: DE126118252

Indirizz postali: Karlstraße 11

Belt: Münster

Kodiċi postali: 48147

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: jan.schoene@lwl.org

Telefown: +49 251 591 1463

Fax: +49 251 591 4343

Profil tax-xerrej: <http://www.lwl.org/zek>

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Xerrej

Organizzazzjoni li tipprovdi informazzjoni addizzjonali dwar il-proċedura tal-akkwist

Organizzazzjoni li tirċievi t-talbiet għall-partecipazzjoni

8.1. ORG-7004

Isem uffiċjali: Vergabekammer Westfalen

Numru tar-reġistrazzjoni: DE164242157

Indirizz postali: Albrecht-Thaer-Str. 9

Belt: Münster

Kodiċi postali: 48128

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

Organizzazzjoni tar-rieżami

8.1. ORG-7005

Isem uffiċjali: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Numru tar-reġistrazzjoni: 0204:994-DOEVD-83

Belt: Bonn

Kodiċi postali: 53119

Sottodivizjoni tal-pajjiż (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Pajjiż: Il-Ġermanja

Email: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefown: +49228996100

Rwoli ta' din l-organizzazzjoni:

TED eSender

10. Bidla

Verżjoni tal-avviż preċedenti li għandu jinbidel

:

18b948d1-7909-4b89-b50e-c0ba0925ecf5-01

Raġuni ewlenija għall-bidla

:

Informazzjoni aġġornata

Deskrizzjoni

:

Änderung der Vertragslaufzeit für Los 1.

10.1. Bidla

Identifikatur tas-sezzjoni: PROCEDURE

10.1. Bidla

Identifikatur tas-sezzjoni: LOT-0001

10.1. Bidla

Identifikatur tas-sezzjoni: LOT-0002

Informazzjoni dwar l-avviż

Identifikatur/verżjoni tal-avviż: 3be8ac7a-8074-433d-be0d-af4862c0ec64 - 01

Tip ta' formola: Kompetizzjoni

Tip ta' avviż: Avviż tal-kuntratt jew tal-konċessjoni – reġim standard

Sottotip tal-avviż: 16

Data ta' meta ntbagħat l-avviż: 02/07/2026 13:47:07 (UTC+02:00) Hin tal-Ewropa tal-Lvant,

Hin tas-sajf tal-Ewropa Ċentrali

Lingwi li bihom dan l-avviż huwa disponibbli uffiċjalment: Ġermaniż

Numru tal-pubblikazzjoni tal-avviż: 459805-2026

Numru tal-ħarġa tal-ĠU S: 126/2026

Data tal-pubblikazzjoni: 03/07/2026